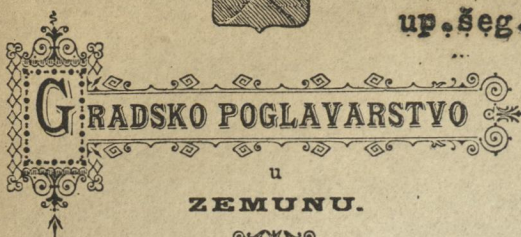




Br. 1812  
up. šeg. 189



RAVNATELJSTVU ŠEGRTSKE ŠKOLE  
u  
MJESTU.

Na osnovu danas sklopljenog naukovnog ugovora kod ove oblasti dostavljaju se na službenu uporabu ovi podaci:

ŠEGRTA:

Prezime i Ime

*Salomon Levi*

Vjera

*isr.*

Dan, mjesec i godina rođenja

*20. X. / p. st. / 1883g.*

Domovina

*Srbija*

Rodno mjesto

*Niš*

Svršeni nauci

*peti razred pučke škole*

RODITELJA ILI SKRBNIKA ŠEGRTA:

Prezime i Ime

*J. M. Lejvy....*

Zanimanje

*trgovac*

Obitavalište

*Niš / Srbija /*

POSLODAVCA:

Prezime i Ime...

*Ernestina Gaber*

Zanimanje

*paracica*

Obitavalište

*Zemun*

Ulica

*Glavna*

Kućni broj

NAUKOVNOG UGOVORA USLOVLJENI:

Početak

*29. septembra 1897.*

Svršetak

*29. septembra 1900.*

Gradsko poglavarstvo kao obrtna oblast 1. molbe

U Z E M U N U, dne 29. septembra 1897

GRADSKI NAČELNIK:

u. z.

*[Signature]*  
*odpr. 30. 9. 1897*  
*[Signature]*

*Štampa na uređenom pisaćem stolu bez bijelog*

*Prepis*

# UGOVOR.

Medju <sup>ima</sup> *Ernestinom Balcer sarajdom* majstorem <sup>icom</sup> u *Zemunu* i *Moricom S. Barubićem zastupnikom J.M. Löwy* sklopljen je

današnjim danom sljedeći ugovor:

1. *Ernestina Balcer* prima k sebi za šegrtu *Salomonu Löwy* a rođ. *20/9 po st. kal. 1883 god. u Brodu*, ter će istoga u vremenu i pod uvjeti, niže označenimi *sarajliki* obrt učiti.

2. *Moricom S. Barubić* daje svoga spomenutoga *šticuila* na vrijeme i pod niže označenimi uvjeti *Ernestin Balcer sarajdom* majstora za šegrtu.

3. Učevni odnošaj ustanovljen je sljedeći:

Trajanje: *3 godine*

Početak: *29. septembra 1898*

Svršetak: *29. septembra 1901.*



4. U pogledu uzdržavanja i obskrbljivanja spomenutoga šegrtu, sklopljena je sljedeća pogodba: *Šegrt ima pod posredavcem otca. On ostaje upokojen u kući otca. Otkad otac umre, on plaća otac šegrtu. Otac šegrtu plaća poslovanje 150 for. i to u tri obroka u računima od jedne godine i to napred račun najviše po 50 for.* Podpisani obrtnik dužan je spomenutoga šegrtu uzdržavati i obskrbljivati.

Pošto *šegrtu*, polag sklopljene nagode, na plaćanje naukovine obvezan nije to se ovim ugovorom ustanovljuje, da je — u slučaju, ako je razriješnje naukovnog odnošaja šegrt prouzrokovao, kao i u onom slučaju ako je šegrt, prešav na drugu obrtnu granu, odkazao ugovor, — dužan je *njegov* u ime odštete ugovarajućem obrtniku *for.* platiti.

Dano u *Zemunu*, dne *29. septembra 1898.*

*La Jakobatt. Löwy*  
*Moricom S. Barubić v.r.*

*Podjetnik se obvezuje da su šegrtu vol. dostavio redovno u obliku slati.*  
*Er. Balcer v.r.*

ISTOIMJSKI  
ARHIV  
BEOGRADA

Ovaj je ugovor pred podpisanom obrtnom oblasti sklopljen. Podatci istoga su u popis šegrtu pod br. *1872* unešeni.

Dano *Zemunu*, dne *29. septembra 1898.*

*(u.p.)*

*Gradsko poglavarstvo*  
kao obrtna oblast prve molbe.  
*Paulović v. r.*



*točnim prepisom šegrtu.*

Obr. 5. B. §. 16—17. (Ako naukovina ustanovljena nije).